

147
FM 147
3

F

უ. მშველიძე

პარღთა ღა ნესვთა

ოპერიდან

„ამგავი ტარიელისა“

შოთა რუსთაველის ზოგბა „ვეფხისტყაოსნის“ მიხედვით
ქალთა გუნდისათვის

შ. მშველიძე

НЕЖИТ СОЛНЦА ЛУЧ

из оперы

„СКАЗАНИЕ О ТАРИЭЛЕ“

по поэме Шота Руставели „Витязь в тигровой шкуре“
для женского хора

თ ბ ი ლ ს ი
საპარტოზელის მუსიკალური ფონდი
თბილისი
Музыкальный фонд Грузинской ССР
1947

საქართველოს მუსიკალური ფონდი

საქართველოს მუსიკალური ფონდი

პარლთა ლა ნახვთა

მუსიკა შ. მშველიძისა
ტექსტი შ. რუსთაველისა
ლიბრეტო ა. ფალავასი
რუსული თარგმანი ა. ნეიმანისა

НЕЖИТ СОЛНЦА ЛУЧ

Музыка Ш. Мшвелидзе
Текст Ш. Руставели
Либретто А. Пагава
Русский перевод А. Неймана

Commodo.

Sopr. I.

Sopr. II.

Alti e II.

Commodo.

p dolce

FM 147/3

Musical score for Soprano I, Soprano II, Alto II, and Piano accompaniment. The piano part features a melodic line with a sixteenth-note triplet and a 'tr' (trill) marking.

Musical score for Soprano I, Soprano II, Alto II, and Piano accompaniment. The piano part features a melodic line with a sixteenth-note triplet and an '8' marking above a note.

36 - 30 pab-lybora pa - a - dady, o - go ozon u - doh, zob u - doh.
 Щедрый свя-жет тех, кто нам враг, верный пре-дан и без на-град.

...pab-lybora pa - a - dady, o - go ozon u - doh zob u - doh.
 ...свя-жет тех, кто нам враг; верный пре-дан и без на-град.

...pa - a - dady, o - go ozon u - doh zob u - doh.
 ...кто нам враг, верный пре-дан и без на-град.

36.300 30.lybora 30.300 30.300 30.300 30.300
 Будь в щедротах как о-ке-ан, где есть и при лив и от лив.

30.lybora 30.300 30.300 30.300 30.300 30.300
 Щедрой как о-ке-ан, где есть и от-лив.

36.300 30.lybora 30.300 30.300 30.300 30.300
 Будь в щедротах как о-ке-ан, где есть и от-лив.

Му - зу - да до - доб во - зб - зо зоо у - руду эр - зо боз - ро - о.
 Шед.рость у - кра.ша от на.рей точ.но как а - ло - о вра - ю.

Му - зу - да до - доб во - зб - зо зоо у - руду эр - зо боз - ро - о,
 Шед.рость у - кра.ша от на.рей точ.но как а - ло - о вра - ю.

убз.ба доб.но.роду уо.зо.ро о.ро.го зобо об.бу.ро.о.
 пред щедрми всяк сми.ря.ет.ся да.же в том серд.це зла пол.но.

убз.ба доб.но.роду уо.зо.ро о.ро.го зобо об.бу.ро.о.
 пред щедрим всяк сми.ря.ет.ся да.же в ком серд.це зла пол.но.

Ибо-же-во ра-рае ду-ваб-до, рз-до ба ба-зоб-ду-ра-з?

Снедь да-на на по-тре-бу нам, что ва поль-за-е-е га-ить?

Ибо-же-во ра-рае ду-ваб-до, ба-ба-зоб-ду-ра-з?

Снедь да-на на по-тре-бу нам, на-чем е-е та-ить?

FM 147 / 3.

ба-ва-го до-уооо ду-ба-а. ба-ва-го рз-зоб-ду-ра-а.

Что от-дал дру-гим, то-тво-е; что под-спудом, то-про-па-дет.

ба-ва-го до-уооо ду-ба-а. ба-ва-го рз-зоб-ду-ра-а.

Что от-дал дру-гим, то-тво-е; что под-спудом, то-про-па-дет.

зоб_роа ра буб_зоб зп_баа_зоб обз_врт_кар да_з да_бу_дот

Нежит солнца луч на_рав_не пышну_ю — ро_зу — и сор_няк,

(Закрывает рот)

а..... а.....
и..... и.....

а..... а.....
и..... и.....

опр_оа ра врт_оаа Буа_рт_да обз_оа бу да_оа Буабу_дот

о_дарный акашь и бедный злоа и подрот све_их не жалей.

а..... а... а... а... а... а...

и..... и... и... и... и... и...

а..... а а... а... а... а...

и..... и... и... и... и... и...

у - взо рѣблѣнѣ ро - а - дади о - до озно у - доь зоб у - доь.
 Щедрый свяжет тех, кто наш враг, верный пре - дан и без наг - рад.

рѣблѣнѣ ро - а - дади о - до озно у - доь зоб у - доь.
 свяжет тех, кто наш враг, верный пре - дан и без наг - рад.

ро - а - дади о - до озно у - доь зоб у - доь.
 кто наш враг, верный пре - дан и без наг - рад.

уб - зор заб - оуб - ро — врга - ва - ро — доь - роь ро до - у
 Будь и щед - ро - тах как о - ке - ан, где есть и при - лив

заб - оуб - ро врга - ва - ро до - у
 Щед рой как о - ке - ан, где есть

уб - зор заб - оуб - ро врга - ва - ро до - у
 Будь в щед - ро - тах как о - ке - ан, где есть

рн - бг - днв дгу - рнв рз до - о рн - бг - днв, о о
 и от - лив, где есть и при - лив и от - лив, а а

рн - бг - днв до - о рн - бг - днв, о о
 и от - лив, где есть и от - лив, а а

рн - бг - днв до - о рн - бг - днв, о о
 и от - лив, где есть и от - лив, а а

Piano accompaniment with grand staff (treble and bass clefs).

о о о |
 а а а |

о о о |
 а а а |

о о о |
 а а а |

Piano accompaniment with grand staff (treble and bass clefs).

ფასი
Цена 4 მან.
руб

47-21

14

28/14

პ/მგ. რედაქტორი ბრ. ჩხიკვაძე
Отв. редактор Гр. Чхиквадзе

ტექ. ხელმძღვ. პ. შირიაშვილი
Тех. руководитель П. Ширянов